

CHANSONS POPULAIRES DU DIOCÈSE DE VANNES

KANEN MORISÈD

LAHET É MELRAÑ D'ER 25 A VIZ MAI, ÉR BLÉ 1727

Oui-lamb, oui-lamb ol get gla - - har, É peb kañ-
 ton zou ar en doar Ar en tor - - fèt bras kom - met-
 et É Mel-rañ, Es - kop - ti Gué - ned.

I

1. Ouilamb, ouilamb ol get glahar,
 É peb kañtoñ zou ar en doar,
 Ar en torfèt bras kommètet;
 É Melrañ, eskopti Guéned.
2. É Melrañ, eskopti Guéned,
 Un torfèt zou bet kommètet,
 Dré ur maleurus kemenér,
 É Kevér ur verh ag é gér.
3. É hanü e oé Pièr Guéganig,
 Un dén dirol, kñ ha lubrik,
 Hi oé Morisèd Jaffredeu :
 A Lokmaria e oent ou deu.

4. A houdé deu vlé treménet
 En hi goulenné eit pried ;
 Mèz, get eun a zisplij de Zoué,
 Hé zad na hi ne gousañté.

II

5. En dé kent, a houiliad Bihui,
 Ar en dro é tént, e m'en di ;
 Pièr Guéganig, get hardéhtèd,
 E lar é choñj de Vorisèd.
6. — « Morisèd, d'ein é larehèt,
 « Ha hui em har pé ne hret ket ?
 — « Pièr Guéganig, ia sur m'hou kar
 « A greiz me haloñ mé el lar.
7. Morisèd ur geu e laré,
 Er huéh ketañ én hé buhé :
 Eun hi doé ag er hemenér,
 Ha hi e zoujé en dañjér.
8. — « Morisèdig, mar em haret,
 « Hui gousañtou bout me fried ;
 « Arhoah vitin, a pe saüein,
 « D'hou koulèn get hou tad é hein.
9. — « Dé mat, boulom, e larañ d'oh,
 « Hou merh e houlennañ get-n-oh.
 — « Me merh Morisèd n'hou pou ket,
 « Na hui na kemenér erbet.
10. — « Mèz chañjet e mès a vichér,
 « Oueit on breman de vout krogér.
 — « Ne vern péh michér huès choéjet
 « Me merh Morisèd n'hou pou ket.

III

11. — « Morisèd, d'ein é larehèt,
 « Mén é hei hiniü hou lofièd ?
 — « Ne vennañ ket laret ur geu :
 « Monet e hreint d'en naü-erüeu.
12. Ne bozent ket én naü-erüeu,
 Hi ou hasas d'er pradigeu :
 Arriü inou er hemenér,
 Hag én é zorn é grog-pouizér.
13. — « Morisèd, laret huès d'ein mé,
 « Ur geu é léh er huirioné :
 « E vehoh oueit d'en naü-erüeu,
 « Hag é oh deit d'er pradigeu.
14. — « Ne mès chet laret d'oh ur geu,
 « Rag bet on bet én naü-erüeu,
 Ia, én naü-erüeu é on bet,
 « Inou me seud ne bozent ket.
15. — « Morisèd, d'ein é larehèt,
 « Ha hui em har pé ne hret ket.
 « Ha hui em har pé ne hret ket,
 « Ha hui e ven bout me fried.
16. — « Pièr Guégañ, n'hou tisprisañ ket,
 « Mèz jamés ne vein hou pried ;
 « Eit laret d'oh er huirioné,
 « Hum hloestret e mès bet de Zoué.
17. « — Morisèd, hui e gousañtou,
 « Pé, hemb truhé, mé hou lahou.
 — « Guèl é genein merüel mil guéh.
 « Eit offañsein men Doué ur huéh.

18. Er gèh Morisèd pe huélas
É oé én un dañjér ker bras,
E bedas er Huerhiéz Vari
De vout avocadéz eit-hi.
19. — « Introñ Varia a huis sekour,
« Doh hui é hloestrañ me inour,
« Guerhiéz, o mam er Guerhiézed,
« A lein en éañ em sekouret.
20. Hi e grié a bouiz hé fen,
Eit goulén sekour ha dihuén :
Allas ! dén n'hellé hi hleuet,
Rag ne oé tost de di erbet.
21. Hi e glaskas ridek d'er gér,
Mèz en torfétour é kolér,
Hi skoas beañ get é bomellen,
Dré hé haloñ ha dré hé fen.
22. Get en drived taul é koéhas,
Én ur poulad goèd, ar hé fas,
Ha hi e zakoras de Zoué
Hé ineañ ker kèr él en dé.

IV

23. Hag hé zad e oé goundeg,
Én é zeüéh é Bragnoleg,
Hag a dra sur ne choñjé ket
Ér maleur getou digóchet.
24. Mèz a pe arriüas ér gér,
Ar dro kreisté pé uenneg-ér,
Eañ e gavas é vugalé
Ér brasañ añkin ha tristé.

25. — « Bugalé d'ain é larehèt,
 « Perag é oh ken añkinet,
 « Perag é oh ken ankinet,
 « Ha mén ma hou hoér Morisèd ?
- 26 — « Me zad, abret é houiehèt
 « Doéré a hun hoér Morisèd :
 « É ma duhont ér pradigeu.
 « Er goèd idañ d'hi a bouleu.
27. — « Bugalé, d'ain é larehèt
 « Piü en dès lahet Morisèd ?
 — « Pièr Guéganig, un dén kri,
 « En dès hi lahet, e m'en di !
- 28 — « Arsa'n-ta, multrér miliget,
 « Petra 'n dès groeit d'id Morisèd,
 « Petra 'n dès groeit me merh d'is-té,
 « Meit dihuen doh te falañté.
- 29 Ne hel mui koñz get er glahar,
 Ar é fas é koéh ar en doar.
 Ne oé nitra truhéusoh
 Eit er hleuet é krial forh.

V

30. El mé ha Morisèd d'en doar,
 Er goèd e zivér doh er har,
 Hé zad arlerh é hirvoudal,
 Ha kouh ha iouañk é krial.
31. Er véléañ, é léh kañein,
 N'hellent ket miret a houilein ;
 Ha kri a galoñ vehé bet,
 E neb n'en dehé ket ouilet.

32. É Melrañ, é kreiz er venèd,
É ma interret Morisèd,
Ur groéz zou saüet ar hé bé,
Eit diskoein hé fidelité.
33. Ur groéz e zou saüet eüé,
Él léh mé kollas hé buhé :
Mar det de Gelhuen beniget,
Hui e huélou kroéz Morisèd.
34. Merhed iouañk, ol cheleuet,
Skuir doh Morisèd keméret,
Ha guèl é d'oh kol hou puhé,
Eit offañsein en Eutru Doué.

